## Werkstoffe



#### Turcon® und Zurcon® – Werkstoffe

Werkstoff Anwendung Eigenschaften	Code	O-Ring (Shore A)/ Feder Werkstoff	Code	O-Ring*/Feder Betriebstemperatur* °C	Gegenlauffläche Werkstoff			
Turcon® M12 Werkstoff der ersten Wahl bei Dichtungen für lineare Bewegung; insgesamt verbesserte Eigenschaften; für Neukonstruktionen und Aktualisierungen; für alle gängigen Hydraulikflüssigkeiten mit geringen Schmiereigenschaften; geringste Reibung und beste Gleiteigenschaften; geringster Verschleiß an den Dichtungen; verbesserte Aufnahme von abrasiven Verschmutzungen; kein Verschleiß oder Abrieb der Gegenlauffläche; gefüllt mit Mineralfasern und Additiven Farbe: dunkelgrau	M 12	NBR – 70	N	-30 bis +100	Stahl Stahl gehärtet			
		NBR – 70 Tieftemper.	Т	-45 bis +80	Stahl hartverchromt Stahl beschichtet			
		FKM – 70	V	-10 bis +200	Gusseisen rostfreier Stahl Titan			
Turcon® T05 für schmierende Druckflüssigkeiten;	T05	NBR – 70	N	-30 bis +100	Stahl Stahl gehärtet Stahl hartverchromt Gusseisen rostfreier Stahl Aluminium Bronzelegierungen			
weiche Gegenlaufflächen; auch für Gasbetrieb;		NBR – 70 Tieftemper.	Т	-45 bis +80				
sehr geringe Reibung; sehr gute Gleit- und Dichteigenschaften Farbe: türkis		FKM – 70	V	-10 bis +200				
		Federstahl AISI 301	S	-70 bis +260				
Turcon® T08 für schmierende Flüssigkeiten und lineare	T08	NBR – 70	N	-30 bis +100	Stahl Stahl gehärtet Stahl hartverchromt			
Bewegung; sehr hoher Druck- und Extrusionswiderstand; harte Gegenlaufflächen empfohlen;		NBR – 70 Tieftemper.	Т	-45 bis +80	Gusseisen			
Bronze-gefüllt Farbe: hell- bis dunkelbraun, kann unterschiedliche Schattierungen aufweisen		FKM – 70	V	-10 bis +200				
Turcon® T10 für Hydraulik und Pneumatik;	T 10	NBR – 70	N	-30 bis +100	Stahl Stahl gehärtet			
für schmierende und nicht schmierende Flüssigkeiten; hoher Extrusionswiderstand; gute chemische Beständigkeit; nicht für elektrisch leitende Flüssigkeiten; BAM-geprüft; Kohle-, Graphit-gefüllt Farbe: schwarz		NBR – 70 Tieftemper.	Т	-45 bis +80	Stahl hartverchromt rostfreier Stahl			
		FKM – 70	V	-10 bis +200				
		EPDM – 70	E**	-45 bis +145				
Turcon® T29 für schmierende und nicht schmierende Flüssigkeiten; guter Extrusionswiderstand; Dichtring-Oberfläche nicht für Anwendungen	T29	NBR – 70	N	-30 bis +100	Stahl Stahl gehärtet Stahl hartverchromt Gusseisen rostfreier Stahl			
		NBR – 70 Tieftemper.	Т	-45 bis +80				
mit Gasen geeignet; nicht für elektrisch leitende Flüssigkeiten;		FKM – 70	V	–10 bis +200	TOSTITUTE STATE			
Kohlefaser-gefüllt Farbe: grau		EPDM – 70	E**	-45 bis +145				

Die angegebene O-Ring Betriebstemperatur gilt nur für den Einsatz in Mineral-Hydrauliköl.

BAM: Freigabe durch "Bundesanstalt Materialprüfung, Deutschland"

Fortsetzung >

Werkstoff nicht geeignet für Mineralöle

<sup>\*\*\*</sup> Max. ø 2200 mm

## Werkstoffe

#### Fortsetzung: Turcon® und Zurcon® – Werkstoffe

Werkstoff Anwendung Eigenschaften	Code	le O-Ring (Shore A)/ Feder Werkstoff		O-Ring*/Feder Betriebstemperatur* °C	Gegenlauffläche Werkstoff		
Turcon® T 40 für alle schmierenden und nicht schmierenden Druckflüssigkeiten; hohe Frequenz und kurze Hübe; zinkfreie Hydrauliköle; Wasserhydraulik; Dichtring-Oberfläche nicht für Anwendungen	T 40	NBR	N	-30 bis +100	Stahl Stahl, gehärtet		
		NBR – Niedrigtemp.	Т	-45 bis +80	Stahl, verchromt Gusseisen rostfreier Stahl		
		FKM 70	V	-10 bis +200	Aluminium Bronze		
mit Gasen geeignet; Kohlefaser-gefüllt		EPDM 70	E**	-45 bis +145	Legierungen		
Farbe: grau		Federstahl AISI 301	S	-100 bis +260			
Turcon® T46 für geschmierte Hydraulik in linearer Bewegung; hohe Druckfestigkeit; hoher Extrusionswiderstand; sehr gute Gleit- und Verschleißeigenschaften; BAM-geprüft; Bronze-gefüllt Farbe: hell- bis dunkelbraun, kann unterschiedliche Schattierungen aufweisen	T46	NBR – 70	N	-30 bis +100	Stahl gehärtet Stahl hartverchromt Gusseisen		
		NBR – 70 Tieftemper.	Т	-45 bis +80			
		FKM – 70	V	-10 bis +200			
Turcon® T 78 für alle geschmierten und nicht-geschmierten Anwendungen; weiche Gegenlaufflächen; aromatisches Polymer Farbe: hell- bis dunkelbraun	T 78	Federstahl AISI 301	S	-100 bis +260	Stahl Stahl, verchromt Gusseisen rostfreier Stahl		
Zurcon® Z48 für hohe Dichtungsanforderungen mit langer Lebensdauer; eingeschränkter Temperaturbereich und begrenzte chemische Beständigkeit Farbe: schwarz	Z 48	Federstahl AISI 301	S	-60 bis +130	Stahl Stahl, hartverchromt Gusseisen rostfreier Stahl Aluminium Bronzelegierungen Keramikbeschichtungen		
Zurcon® Z51*** für schmierende Hydraulikflüssigkeiten; für Flüssigkeiten auf Mineralölbasis; sehr hoher Abrieb- und Extrusionswiderstand; für Gegenlaufflächen mit rauerer Oberfläche; hoher Verschleißwiderstand; max. Arbeitstemperatur 110 °C; eingeschränkte chemische Beständigkeit; Guss-Polyurethan Farbe: gelb bis hellbraun	Z51	NBR – 70	N	-30 bis +100	Stahl Stahl, gehärtet		
		NBR – 70 Tieftemper.	Т	-45 bis +80	Stahl, verchromt Stahl, hartverchromt Gusseisen Keramikbeschichtung rostfreier Stahl		

<sup>\*</sup> Die angegebene O-Ring Betriebstemperatur gilt nur für den Einsatz in Mineral-Hydrauliköl

BAM: Freigabe durch "Bundesanstalt Materialprüfung, Deutschland"

Fortsetzung >

<sup>\*\*</sup> Werkstoff nicht geeignet für Mineralöle

<sup>\*\*\*</sup> Max. ø 2200 mm

## Werkstoffe



#### Turcon® und Zurcon® – Werkstoffe

Werkstoff Anwendung Eigenschaften	Code	O-Ring (Shore A)/ Feder Werkstoff	Code	O-Ring*/Feder Betriebstemperatur* °C	Gegenlauffläche Werkstoff	
Zurcon® Z52 *** für schmierende Hydraulikflüssigkeiten; für Flüssigkeiten auf Mineralölbasis; für Gegenlaufflächen mit rauerer Oberfläche; guter Extrusionswiderstand; hoher Verschleißwiderstand; max. Arbeitstemperatur 110 °C; begrenzte chemische Beständigkeit; Guss-Polyurethan Farbe: türkis	Z 52	NBR – 70	N	-30 bis +100	Stahl Stahl, gehärtet	
		NBR – 70 Tieftemper.	Т	-45 bis +80	Stahl, hartverchromt (Stange) Gusseisen rostfreier Stahl Keramikbeschichtung	
Zurcon® Z80  für schmierende und nicht schmierende Hydraulikflüssigkeiten****; Flüssigkeiten auf Wasserbasis, Luft und Gase; Pneumatik, trocken; hoher Abrieb- und Extrusionswiderstand; für den Betrieb unter abrasiven Bedingungen und Medien mit Partikeln; sehr gute chemische Beständigkeit; begrenzte Temperaturbeständigkeit (-60 bis +80 °C); UHMWPE (Ultra High Molecular Weight Polyethylene) Farbe: weiß bis grauweiß	Z80	NBR – 70	N	-30 bis +80	Stahl Stahl, gehärtet Stahl, verchromt	
		NBR – 70 Tieftemper.	Т	-45 bis +80	Stahl, hartverchromt (Stange) rostfreier Stahl	
		FKM – 70	V	-10 bis +80	Aluminium Keramikbeschichtung	
		EPDM – 70	E**	-10 bis (+145)		

- Die angegebene O-Ring Betriebstemperatur gilt nur für den Einsatz in Mineral-Hydrauliköl.
- Werkstoff nicht geeignet für Mineralöle
- Max. ø 2200 mm
- \*\*\*\* z.B. Kühlmedien

BAM: Freigabe durch "Bundesanstalt Materialprüfung, Deutschland"



Gerne beraten wir über unser umfassendes Sortiment. Rufen Sie uns an.

# Hydraulik-Abstreifer

#### Auswahlkriterien für Abstreifer

						Norm	Ø-	Nutaus-	Wir-		Technisc	he Daten*	empfoh-
Dichtung		Anwendung	leicht	mittel	schwer	DIN/ISO	Bereich	führung	einfach we	doppelt asi	Tempe- ratur**	Geschwin- digkeit	lener Abstreifer- werk- stoff
Bauform	Seite	Einsatzbereich			S		mm	mm	w .	ъ	°C	m/s	
Turcon®	6/11	Industriehydraulik	•	•	•	6195 Type D		geteilt <30 geschlossen >30		×	-45 bis +200	15	Turcon® M12
Excluder® 2		Werkzeugmaschinen	•	•	•		4 – 2600						
		Spritzgießmaschinen	•	•	•								
100		Servozylinder	•	•	•								Turcon®T46
		Roboter	•	•	•								Turcon 1 46
Turcon® Excluder® 5	6/13	Schwere Mobil- und Industriehydraulik	•	•	•	6195	20 – 2600	geteilt <30		х	-45 bis +200	15	Turcon® M 12
		Pressen	•	•	•	Type D		geschlossen >30			-45 bis +110	15	Turcon®T46
		Stahlwerke	•	•	•		20 – 2600					2	Zurcon® Z52
Abstreifer	6/15	Industriehydraulik	•	•				geteilt <18		х	-30 bis +110	1	NBR
DA 17		Werkzeugmaschinen	•	•									
*		Pressen	•	•			10 – 440	geschlossen >18					
Zurcon® Ab- streifer DA 22	6/18	ISO Standard- zylinder	•	•	•	6195 Type C	5 – 180	geteilt <18 geschlossen >18		x	-35 bis +100	1	Zurcon® Z 201
7		Industrie- Hydraulikzylinder	•	•	•		5 – 100 (						
Abstreifer WRM	6/20	Landmaschinen	•	•			12 – 260	geschlossen	х		-30 bis +110	1	NBR
		Handhabungsgeräte	•	•		_							
Zurcon® Abstreifer ASW	6/22	Landmaschinen	•	•		_	8 – 125	geteilt <14 geschlossen >14	х		-35 bis +100	1	Zurcon® Z 201
		Handhabungsgeräte	•	•									
Abstreifer 6 WSA	6/24	Landmaschinen	•	•			16 – 120	offen	х		-30 bis +110	1	NBR
		Standard- Hydraulikzylinder	•	•									+ Metall
Metall-	6/26	Landmaschinen	•	•	•	_	12 – 220	offen	x		-40 bis +110		Metall
abstreifer WM		Mobilhydraulik	•	•	•								+
		ISO Standardzylinder	•	•	•							1	NBR + Messing

<sup>\*</sup> Bei den angegebenen Werten handelt es sich um Maximalwerte, die nicht gleichzeitig erreicht werden dürfen. Der maximal zulässige Druck ist abhängig von der Temperatur und dem Spaltmaß.

<sup>\*\*</sup> Bei Einsatz im Tieftemperaturbereich unterhalb –30 °C bitten wir um Rücksprache.



Gerne beraten wir über unser umfassendes Sortiment. Rufen Sie uns an.